

Neighbourhood Watch Bulletin – June 19, 2017

This bulletin is prepared by the Wellington Community Police Centre (1064 Wellington St., 613-236-1222 ext. 5870) for distribution to area residents to promote safety and security in our neighbourhoods. Please distribute it to anyone who might be interested. Any questions or information concerning safety or security issues in your neighbourhood may be forwarded to wellingtoncpc@gmail.com.

Le français suit

1. Be on the lookout 2. OPS Gala beneficiaries

1. Be on the lookout

A neighbour reports being approached at home by men implying they are with the City and asking to check her furnace to ensure it meets environmental standards. Your best response if they should come to your door is to say “no.” This is a common ploy to manoeuvre you into buying a new furnace.

2. OPS Gala beneficiaries

The Ottawa Police Service (OPS) is pleased to announce this year’s annual Gala recipients.

“We had a lot of worthy charities submit an application this year,” said the OPS Gala's coordinator, Inspector Mike Laviolette. “It took us quite a while to decide on who would be this year’s beneficiaries.”

Big Brothers Big Sisters Ottawa ([BBBSO](#)) was selected because of the exhaustive work it does with area youth in ensuring they have the support they need to grow and thrive. It has served the community since 1923 and helps youth overcome barriers, build positive relationships and develop confidence and skills for life. It serves roughly 4,500 children in the Ottawa area.

“BBBSO is grateful to have been selected as one of the two recipients of the OPS Foundation Gala fundraiser,” said Executive Director of BBBSO, Susan Ingram. “BBBSO creates and supports mentoring relationships for over a thousand youth every year both in the community and schools across Ottawa, providing a positive impact at school, at home and ultimately helping these youth to grow into vibrant members of the community. We are thrilled that funds raised from the Gala will support the expansion of our programs, reaching an additional one hundred at-risk youth by matching them with Police Officer mentors.

Ottawa Victim Services ([OVS](#)) was selected as the second recipient because of its referral and advocacy program it runs for Ottawa-area victims of crime. The goal of the agency is to lessen the trauma of being victimized by providing individual support, counseling,

some financial aid, and connecting residents with services to give them back a sense of control of their lives.

“Ottawa Victim Services is honoured to be selected as one of the 2017 Ottawa Police Gala recipients,” said Executive Director of OVS, Melissa Heimerl. “Our team is dedicated to supporting the Ottawa community and we value the partnership of the Ottawa Police Service in distributing support to victims of crime. We look forward to the event and are excited about the possibilities these funds will bring to our organization.”

This year’s gala will be held on Saturday, October 28 at the Shaw Centre. To learn more and get your tickets, please visit: ottawapolice.ca/OPSGala.

1. Les bénéficiaires du gala du SPO

1. Les bénéficiaires du gala du SPO

Le Service de police d'Ottawa (SPO) est heureux d'annoncer les bénéficiaires de l'édition 2017 de son gala annuel.

« Un grand nombre d'organismes méritants nous ont proposé leur candidature cette année, » a déclaré le coordonnateur du Gala du SPO, l'inspecteur Mike Laviolette. « Il nous a fallu un bon bout de temps pour décider qui seraient nos bénéficiaires. »

Grands Frères Grandes Sœurs d'Ottawa ([GFGSO](#)) fut choisi en raison du travail approfondi qu'il mène auprès des jeunes de la région pour voir à ce que ceux-ci disposent du soutien nécessaire pour grandir et s'épanouir. L'organisme est au service de la collectivité depuis 1970, aidant les jeunes à surmonter des obstacles, à forger des relations positives et à gagner de la confiance et acquérir des compétences pour la vie. GFGSO œuvre auprès d'environ 1200 enfants dans la région d'Ottawa.

« GFGSO est reconnaissant d'avoir été choisi parmi les deux bénéficiaires du gala-bénéfice de la Fondation du SPO, » dit la directrice administrative de GFGSO, Susan Ingram. « Chaque année, GFGSO crée et soutient des relations de mentorat auprès de plus de mille jeunes, tant dans la communauté que dans les écoles à travers Ottawa, apportant des effets positifs à l'école et à la maison, et en fin de compte, aidant ces jeunes à grandir pour devenir des membres dynamiques de la collectivité. Nous sommes ravis de savoir que des fonds amassés lors du Gala iront appuyer l'expansion de nos programmes, leur permettant d'atteindre une autre centaine de jeunes à risque en les jumelant avec des mentors policiers.

Les Services aux Victimes d'Ottawa ([SVO](#)) furent choisis comme deuxième bénéficiaire en raison de leur programme d'orientation et de défense des droits des victimes d'actes criminels dans la région d'Ottawa. L'objectif de l'organisme est d'atténuer le traumatisme d'être une victime en proposant le soutien individuel, la consultation, une certaine aide financière, et en mettant les résidents en lien avec les services nécessaires pour leur rendre le sentiment de contrôler leurs vies.

« Les Services aux Victimes d'Ottawa sont fiers d'avoir été retenus parmi les bénéficiaires du gala 2017 de la Police d'Ottawa, » dit la directrice administrative des SVO, Melissa Heimerl.

« Notre équipe se consacre à soutenir la collectivité d'Ottawa, et nous apprécions grandement une association avec le Service de police d'Ottawa pour apporter de l'appui aux victimes de crime. Nous avons fort hâte à la soirée, et nous sommes excités par les possibilités qu'ouvriront ces fonds pour notre organisme. »

Cette année, le Gala aura lieu le samedi 28 octobre au Centre Shaw. Pour en savoir plus et pour vous procurer vos billets, veuillez visiter le ottawapolice.ca/OPSGala.

Key Ottawa Police Service numbers:

- * Life threatening emergency assistance or to report a crime in progress .. **911**
- * Non-emergencies and general inquiries **613-236-1222**
- * To make a police report online www.ottawapolice.ca

OPS and By-Law services base their work on call statistics. The more calls that you make, the more neighbourhood services we receive.

Importance of Reporting Prostitution and Problem Addresses

Neighbourhood Watch members can support the police by writing down and phoning in important information such as: vehicle descriptions and license plate numbers (specify Ontario or Quebec) of anyone soliciting prostitutes, descriptions of drug dealers and addresses of crack houses.

Graffiti

If you spot graffiti, call 3-1-1. Graffiti kits are available from your city councillor.